

VÝZVA NA PREDKLADANIE PONÚK
(ďalej len „Výzva“)

1. IDENTIFIKÁCIA VEREJNÉHO OBSTARÁVATEĽA

Názov organizácie: Ministerstvo obrany Slovenskej republiky
Sídlo organizácie: Kutuzovova 8, 832 47 Bratislava
IČO : 30845572
Zastúpený: VÚ 2025 Vojenská polícia
Sídlo: Železničná 3, Trenčín 911 01
Webové sídlo: www.mod.gov.sk – Verejné obstarávanie a obstarávanie
Subjekt podľa zákona o verejnom obstarávaní: verejný obstarávateľ podľa § 7 ods. 1 písm. a)

KONTAKTNÁ OSOBA VEREJNÉHO OBSTARÁVATEĽA PRE KOMUNIKÁCIU:

Meno a priezvisko: kpt. Ing. Július MANDINEC
Tel: 0960/339439
e-mail: julius.mandinec@mil.sk

Meno a priezvisko: kpt. Ing. Ivan ŠARINA
Tel: 0960/339443
e-mail: ivan.sarina@mil.sk

(ďalej spolu len „verejný obstarávateľ“)

2. DRUH ZÁKAZKY: tovary/služby/stavebné práce/potraviny
OBLASŤ PREDMETU ZÁKAZKY: civilná zákazka ☒
~~zákazka v oblasti obrany a bezpečnosti~~ ☐
3. NÁZOV ZÁKAZKY: **Kovové terče – materiál na výrobu terčov**
4. PREDPOKLADANÁ HODNOTA ZÁKAZKY **8.331,66 , - EUR BEZ DPH** (9.997,99 , - EUR S DPH)
5. NOMENKLATÚRA (CPV KÓD): **35210000-9**
6. OPIS PREDMETU ZÁKAZKY:

Predmetom zákazky je dodanie kovových terčov a materiálu na výrobu terčov podľa technickej špecifikácie vid' príloha č.2

7. KRITÉRIUM NA VYHODNOTENIE PONÚK PODMIENKY ÚČASTI:

Uchádzač musí spĺňať podmienky účasti:

- a) **Osobného postavenia podľa § 32 ods. 1 zákona o verejnom obstarávaní**
✓ podľa § 32 ods. 1 písm. e) a f) zákona o verejnom obstarávaní

- verejný obstarávateľ požaduje splnenie podmienky účasti podľa § 32 ods. 1 písm. e) zákona o verejnom obstarávaní, čo si overí údajmi z informačných systémov verejnej správy podľa osobitného predpisu; ak údaje zverejnené nie sú, uchádzač preukáže doloženým dokladom o oprávnení dodávať tovary/poskytovať službu/uskutočňovať stavebné práce/dodávať potraviny alebo podľa § 32 ods. 4 a 5 zákona o verejnom obstarávaní alebo podľa § 152 ods. 1 zákona o verejnom obstarávaní alebo predložením zápisu do zoznamu hospodárskych subjektov vydaný príslušným orgánom iného členského štátu, ktorý je rovnocenný zápisu do zoznamu hospodárskych subjektov podľa § 152 ods. 3 zákona o verejnom obstarávaní;
- Verejný obstarávateľ požaduje preukázanie podmienky účasti podľa § 32 ods. 1 písm. f) zákona o verejnom obstarávaní čestným vyhlásením uchádzača, že uchádzač nemá uložený zákaz účasti vo verejnom obstarávaní potvrdený konečným rozhodnutím v Slovenskej republike alebo v štáte sídla, miesta podnikania alebo obvyklého pobytu.

8. **ROZDELENIE PREDMETU ZÁKAZKY:**

predmet zákazky je bez rozdelenia na časti / ~~s rozdelením na časti nasledovne:~~

9. **KRITÉRIUM NA VYHODNOTENIE PONÚK**

Kritériom na vyhodnotenie ponúk je: ☒ **najnižšia cena**

☐ ~~najlepší pomer ceny a kvality~~

10. **MIESTO PLNENIA:** **Železničná 3, Trenčín 911 01, Slovenská republika**

11. **LEHOTA/TERMÍN PLNENIA:** **do 1 kalendárneho mesiaca od doručenia objednávky**

12. **PODMIENKY FINANCOVANIA PREDMETU ZÁKAZKY:**

Platba za plnenie sa bude realizovať bezhotovostným platobným stykom prostredníctvom štátnej pokladne poukázaním na účet úspešného uchádzača, do 30 dní odo dňa doručenia faktúry.

13. **ZMLUVNÝ VZŤAH - ZÁKAZKA:**

Plnenie sa bude uskutočňovať na základe objednávky.

14. **OSOBITNÉ ZMLUVNÉ PODMIENKY:**

.....

15. **CENA UVÁDZANÁ V PONUKE:**

- navrhované cenové ponuky musia byť stanovená podľa § 3 zákona NR SR č. 18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších predpisov;*
- navrhované cenové ponuky budú vyjadrené v mene EUR (€) a vyjadrené (zaokrúhlené) s presnosťou na 2 desatinné miesta;*
- uchádzač uvedie ním navrhované cenové ponuky podľa Prílohy č. 1 tejto Výzvy ako cenové ponuky celkové a nemenné, ktoré budú zahŕňať všetky náklady spojené s plnením.*

16. **KOMUNIKÁCIA:**

Komunikácia sa uskutočňuje písomne prostredníctvom pošty, iného doručovateľa alebo kombináciou pošty alebo iného doručovateľa a elektronických prostriedkov. Komunikácia, výmena a uchovávanie informácií sa uskutočňuje spôsobom, ktorý zabezpečí integritu a zachovanie dôvernosti údajov uvedených v ponuke. Obsah ponúk možno sprístupniť a preskúmať až po uplynutí lehoty určenej na ich predloženie.

17. **JAZYK:**

Doručované dokumenty v ponuke musia byť vyhotovené v štátnom jazyku – slovenský jazyk. Ak je čokoľvek podľa predchádzajúcej vety vyhotovené v cudzom jazyku, predkladá sa spolu s jeho

úradným prekladom do štátneho jazyka; to neplatí pre vyhotovené v českom jazyku. Ak sa zistí rozdiel v ich obsahu, rozhodujúci je úradný preklad do štátneho jazyka.

18. **VYSVETĽOVANIE:**

Poskytovanie vysvetlení (ak je pre predloženie cenovej ponuky potrebné) sa bude uskutočňovať doplnkovou elektronickou formou v zmysle bodu 17 tejto Výzvy. V prípade nejasností alebo potreby vysvetlenia údajov uvedených v tejto Výzve, môže záujemca v lehote na predkladanie cenových ponúk podľa bodu 19 tejto výzvy požiadať kontaktnú osobu verejného obstarávateľa o ich vysvetlenie, na kontaktnú adresu uvedenú v bode 1 tejto Výzvy.

19. **LEHOTA NA PREDKLADANIE CENOVÝCH PONÚK:** **do 14.4.2022 do 12:00 hod.**

20. **PREDKLADANIE PONÚK – NÁLEŽITOSTI PONUKY (OBSAH):**

- a. **Cenový návrh uchádzača podľa prílohy č. 1 tejto Výzvy, podpísaný osobou oprávnenou konať za uchádzača;**
- b. **Materiálový certifikát, potvrdzujúci vhodnosť a kvalitu použitých materiálov.**

21. **MIESTO A SPÔSOB PREDKLADANIA PONÚK:**

1. **Ponuka predkladaná v elektronickej podobe:**

- c. Ponuku doručiť na adresu: julius.mandinec@mil.sk a ivan.sarina@mil.sk
- d. Do predmetu e-mailu treba uviesť názov: „**SÚŤAŽ – kovové terče**“
- e. V prípade predloženia ponuky v elektronickej podobe musia byť všetky dokumenty podpísané uchádzačom alebo osobou oprávnenou konať za uchádzača, následne naskenované a doručené v lehote na predkladanie ponúk na vyššie uvedenú mailovú adresu.

2. **Ponuka predkladaná v listinnej podobe:**

- a. Ponuku doručiť na adresu:
kpt. Ing. Július MANDINEC
Vojenská polícia
Železničná 3
Trenčín 911 01
Slovenská republika
- b. Na uzavretú obálku treba uviesť heslo:
„**NEOTVÁRAŤ - SÚŤAŽ - kovové terče**“
- c. V prípade predloženia ponuky v listinnej podobe musia byť všetky dokumenty podpísané uchádzačom alebo osobou oprávnenou konať za uchádzača a doručené v lehote na predkladanie ponúk na vyššie uvedenú adresu.

22. **KONFLIKT ZÁUJMOV:**

- a. Verejný obstarávateľ je povinný zabezpečiť, aby v postupe zadávania zákazky nedošlo ku konfliktu záujmov, ktorý by mohol narušiť alebo obmedziť hospodársku súťaž alebo porušiť princíp transparentnosti a princíp rovnakého zaobchádzania. Verejný obstarávateľ je povinný prijať primerané opatrenia a vykonať nápravu, ak zistí konflikt záujmov. Verejný obstarávateľ bude postupovať podľa § 23 zákona o verejnom obstarávaní.
- b. Konflikt záujmov zahŕňa najmä situáciu, ak zainteresovaná osoba, ktorá môže ovplyvniť výsledok alebo priebeh postupu zadávania zákazky, má priamy alebo nepriamy finančný záujem, ekonomický záujem alebo iný osobný záujem, ktorý možno považovať za ohrozenie jej neustrannosti a nezávislosti v súvislosti s postupom zadávania zákazky.
- c. Ak uchádzač kedykoľvek v priebehu postupu zadávania zákazky identifikuje konflikt záujmov, je povinný bez zbytočného odkladu o tom informovať verejného obstarávateľa, na základe čoho verejný obstarávateľ prijme primerané opatrenia. Opatreniami sú najmä vylúčenie zainteresovanej osoby z postupu zadávania zákazky alebo úprava jej povinností a zodpovedností za účelom zabrániť pretrvávaniu konfliktu záujmov. Zo strany uchádzača je

opatrením oprávnenie uchádzača preukázať verejnému obstarávateľovi, že prijal dostatočné opatrenia na vykonanie nápravy tzv. samoočist'ovací mechanizmus (podľa § 40 ods. 8 zákona o verejnom obstarávaní). V prípade ak konflikt záujmov po prijatí opatrení stále pretrváva a nie je ho možné odstrániť, vylúči verejný obstarávateľ podľa § 40 ods. 6 písm. f) zákona o verejnom obstarávaní uchádzača, vo vzťahu ktorému konflikt záujmov pretrváva.

23. *ĎALŠIE OSOBITNÉ INFORMÁCIE A PODMIENKY:*

- a) Uchádzač berie na vedomie, že predložením ponuky súčasne potvrdzuje súhlas s podmienkami tejto Výzvy a návrhom zmluvy/rámcovej dohody, ktorá tvorí neoddeliteľnú súčasť tejto Výzvy.
- b) Verejný obstarávateľ nesmie uzavrieť zmluvu alebo rámcovú dohodu s uchádzačom alebo uchádzačmi, ktorí majú povinnosť zapisovať sa do registra partnerov verejného sektora¹ a nie sú zapísaní v registri partnerov verejného sektora² alebo ktorých subdodávateľia alebo subdodávateľia podľa osobitného predpisu¹, ktorí majú povinnosť zapisovať sa do registra partnerov verejného sektora¹ a nie sú zapísaní v registri partnerov verejného sektora.²
- c) Verejný obstarávateľ bude pri podpise zmluvy/rámcovej dohody od úspešného uchádzača vyžadovať, aby uviedol údaje o všetkých známych subdodávateľoch (ak existujú), údaje o osobe oprávnenej konať za subdodávateľa v rozsahu meno a priezvisko, adresa pobytu, dátum narodenia a údaje o predmete subdodávky. Každý subdodávateľ, ktorého úspešný uchádzač uvedie, musí spĺňať podmienku účasti podľa § 32 ods. 1 písm. e) a f) zákona o verejnom obstarávaní, čo uchádzač preukáže spôsobom podľa bodu 13 písm. a) Výzvy a podmienku podľa písm. b) tohto bodu Výzvy.
- d) Oznámenie o prijatí/neprijatí ponuky zašle verejný obstarávateľ na adresu uchádzača písomne prostredníctvom pošty alebo iného doručovateľa alebo kombináciou pošty alebo iného doručovateľa a elektronických prostriedkov.

Trenčín 4.4.2022

Spracoval: kpt. Ing. Július MANDINEC

24. *PRÍLOHY VÝZVY:*

- č. 1: Cenový návrh uchádzača
- č. 2: Technická špecifikácia

Príloha č.1 k VPTN–100-6/2022
Počet listov: 1

¹ zákon č. [315/2016 Z. z.](#) o registri partnerov verejného sektora a o zmene a doplnení niektorých zákonov

² § 18 zákona č. 315/2016 Z. z.

Cenový návrh uchádzača

VEREJNÝ OBSTARÁVATEĽ:

Názov organizácie: Ministerstvo obrany Slovenskej republiky
Sídlo organizácie: Kutuzovova 8, 832 47 Bratislava
IČO : 30845572
Zastúpený: VÚ 2025 Vojenská polícia
Sídlo: Železničná 3, Trenčín 911 01
Webové sídlo: www.mod.gov.sk – Verejné obstarávanie a obstarávanie
Subjekt podľa zákona o verejnom obstarávaní: verejný obstarávateľ podľa § 7 ods. 1 písm. a)

Názov zákazky: **Kovové terče**

UCHÁDZAČ

Názov:
Sídlo:
IČO:
Zastúpený:

Platca DPH

ÁNO ☐

NIE ☐

	Cena celkom v EUR bez DPH	DPH v EUR	Cena celkom v EUR s DPH
Cena celkom	-, €	-, €	-, €

V dňa

.....
podpis osoby oprávnenej konať za uchádzača
s uvedením mena, priezviska, titulu³

Ja, osoba oprávnená konať za uchádzača svojím podpisom potvrdzujem, že cenové návrhy sú stanovené v súlade so zákonom NR SR č. 18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších predpisov, vychádzajú zo súčasných trhových podmienok a cien a zahŕňajú všetky náklady, ktoré som pri vynaložení maximálnej odbornej starostlivosti považoval za nevyhnutné pre riadne plnenie v zmysle požiadaviek verejného obstarávateľa vo Výzve na predkladanie ponúk.

³ v prípade zastúpenia uchádzača osobou oprávnenou konať za uchádzača na základe splnomocnenia oprávnenej osoby v zmysle príslušných registrov, požaduje sa ako súčasť tohto dokumentu bude aj toto splnomocnenie.

	<i>Cena celkom v EUR bez DPH</i>	<i>DPH v EUR</i>	<i>Cena celkom v EUR s DPH</i>
<i>Torzo s pohyblivou srdcovou zónou s oceľovou podstavou 3 ks</i>			
<i>Skladacie torzo so zónou 4 ks</i>			
<i>Skladacie torzo „silueta“ 3 ks</i>			
<i>Stojan na torzo 10 ks</i>			
<i>Mini classic popper 8 ks</i>			
<i>Popper classic 8 ks</i>			
<i>Kývačka s dvoma gongami Ø200 2 ks</i>			
<i>Cena celkom</i>	<i>-, €</i>	<i>-, €</i>	<i>-, €</i>

Technická špecifikácia

Kovové terče

1. Torzo tvaru ľudského tela s pohyblivou srdcovou zónou s oceľovou podstavou

Terč vhodný na tréningovú streľbu a nahrádza klasické papierové terče.
Akusticky i vizuálne okamžite vyhodnotí výsledok zásahu.
Rozmery sú navrhnuté podľa platných pravidiel pre praktickú streľbu - IPSC



Kalená oceľ - tvrdosť 500 Brinellov
Navrhnuté pre krátke aj dlhé strelné zbrane.
Lahko vymeniteľné cieľová platňa na univerzálnom držiaku.
Jednoducho rozoberateľný bez použitia akýchkoľvek nástrojov

Materiál: Kalená oceľ s tvrdosťou 500 Brinellov a konštrukčná oceľ
Priemer cieľovej zóny: 15 cm
Rozmery: 170 cm výška, 60 cm šírka
Hrúbka torza: 10 mm HARDOX 500
Hrúbka zóny : 8 mm HARDOX 500
Celková hmotnosť : 51 kg

2. Skladacie torzo so zónou

Terč vhodný na tréningovú streľbu a nahrádza klasické papierové terče.
Akusticky i vizuálne okamžite vyhodnotí výsledok zásahu.



Materiál: Kalená oceľ Hardox o tvrdosti 600 Brinellov
Hrúbka materiálu : 10 mm Hardox 600
Rozmery : Šírka: 40 cm, Výška: 75 cm
Váha : 30 kg

- Kalená oceľ Hardox 500
- Prevedenie pre krátke aj dlhé strelné zbrane.
- Podstava je jednoducho rozložiteľná na prepravu.

3. Skladacie torzo „silueta“

Terč vhodný na tréningovú streľbu a nahrádza klasické papierové terče.
Akusticky i vizuálne okamžite vyhodnotí výsledok zásahu.

Materiál: Kalená oceľ Hardox o tvrdosti 500 Brinellov
Hrúbka materiálu : 10 mm Hardox 500
Rozmery : Šírka: 40 cm, Výška: 75 cm
Váha : 30 kg

- Prevedenie pre krátke aj dlhé strelné zbrane.
- Podstava je jednoducho rozložiteľná na prepravu.



4. Stojan na torzo (pre položky 2 a 3)

Stojan vhodný na stabilné držanie kovových terčov typu torzo.
Akusticky i vizuálne okamžite vyhodnotí výsledok zásahu.

Materiál: Deflektor : kalená oceľ Hardox o tvrdosti 500 Br.
Noha a podstava : Konštrukčná oceľ
Hrúbka materiálu : 8 mm Hardox 500
Rozmery : Výška: cca 100 cm
Váha : do 20 kg



- Prevedenie pre krátke aj dlhé strelné zbrane.
- Stojan je jednoducho rozložiteľný na prepravu.

5. Mini classic popper

Rozmery sú navrhnuté podľa platných pravidiel pre praktickú strelbu - IPSC
Nastaviť uhlu sklonu cieľa a tým doceliť oneskorené spadnutie cieľa po viacerých po sebe nasledujúcich výstreloch.
Padací poper je možné nadstaviť na rôzny druh munície s rôznou dopadovou energiou potrebnou na jeho zostrelenie.

- určený pre nácvik strelby z krátkych aj dlhých strelných zbraní,
- vysoko odolný s dlhou životnosťou,
- použiteľný za každých poveternostných podmienok,
- Terč je jednoducho rozoberateľný bez použitia nástrojov

Technická špecifikácia

Materiál: Kalená oceľ s tvrdosťou 500 Brinellov
Rozmery: 57 cm výška, 45 cm šírka
Hrúbka zásahovej zóny : 10 mm HARDOX 500
Celková hmotnosť : 10 kg



6. Popper classic

Rozmery sú navrhnuté podľa platných pravidiel pre praktickú strelbu - IPSC
Nastaviť uhlu sklonu cieľa a tým doceliť oneskorené spadnutie cieľa po viacerých po sebe nasledujúcich výstreloch.
Padací poper je možné nadstaviť na rôzny druh munície s rôznou dopadovou energiou potrebnou na jeho zostrelenie.

- určený pre nácvik strelby z krátkych aj dlhých strelných zbraní,
- vysoko odolný s dlhou životnosťou,
- použiteľný za každých poveternostných podmienok,
- Terč je jednoducho rozoberateľný bez použitia nástrojov

Technická špecifikácia

Materiál: Kalená oceľ s tvrdosťou 500 Brinellov
Rozmery: 85 cm výška, 45 cm šírka
Hrúbka zásahovej zóny : 10 mm HARDOX 500
Celková hmotnosť : 15 kg



7. Kývačka s dvoma gongami Ø200

Kývačky Vám umožnia simulovať nezainteresovanú zvedavú osobu vykúkajúcu z poza rohu obytného bloku, či kryjúceho sa útočníka počas streľby. Pohyb kývačky je realizovaný pomocou protizávažia a lanka. Kývačka sa môže aktivovať zostrelením popra, otvorením dverí, či zatiahnutím za lanko.

Technická špecifikácia

<i>Materiál:</i>	<i>Konštrukčná oceľ a HARDOX 500</i>
<i>Rozmery:</i>	<i>155 cm výška, 60 cm šírka</i>
<i>Hrúbka zásahovej platne:</i>	<i>8 mm HARDOX 500</i>
<i>Celková hmotnosť :</i>	<i>34 kg</i>

